

# バストス週報

鶏鳴 5

## 還らぬ千島

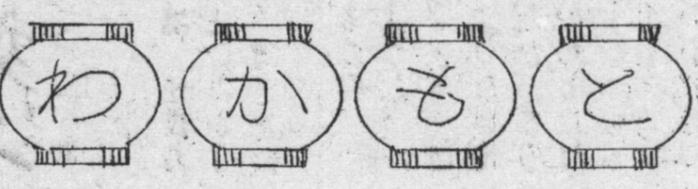
一月九日ケロムイコ、園田日ソ外相モスクワ会議談  
 だね。千島の返還、日ソ平和協約提唱の腹  
 つもりだったのに、領土返還の点で、しよ、はなから  
 引かかかってしまったんだね。ケロムイコ、ソ連外相  
 は千島の問題はすでに解決済みだ。何を今更妙な云い  
 ばかりを云うか。でも七三年に元田中首相がその件  
 で書記長と合意をして、考えおこうという事  
 をもらっている筈だ。いや、あの時のグ、田中会談  
 は、ソ連としては確認していない……。  
 ソ連という国は、こういうお国柄であることは、日  
 本政府として知らぬ筈はない。領土問題は解決済みだ  
 と云う以上、どういふふうに解決しているのか、文書  
 を見せてもらいたいといふと、園田外相は切り込んで行  
 ったかどうか。  
 ルーズベルト大統領、チャーチル英首相がソ連のス  
 ターリン書記長をマルタ島へ招待して、ソ連の参戦を  
 促したんだね。参戦してくれりゃ千島四島を取って  
 もいいよ。ソ連は強欲張りだから利益を釣ったんだ  
 ね。

当時日本からは樺太、石川、ソ連へ出かけてスターリ  
 ンと日ソ不可侵條約を結んでしたが、ソ連は日本の旗  
 色を見て連合国側へ加わり度くこたわん時だった。  
 だが勝手に不可侵條約を破るわけにはいかないので、あ  
 せていた想へ英米から利を釣って来たので、絶好の  
 チャンスとばかり、とびついたわけだ。だからポツ  
 タム宣言で日本が降伏した時、日露戦争でとられた南  
 樺太をとり返したが、マルタ協定で提供された南千島  
 四島まで取ってしまった。北方領土問題解決す  
 みというのは、このことを指しているのだから。  
 マルタ協定のように、敵方日本の知らぬことを味方  
 (英米ソ)だけ、勝手に相談して領土を新参戦国ソ連  
 にくれてやる、などという非道徳なことが許されるも  
 のだろうか。国際法上、正道であるか、まちがって  
 いるか。これまでに例のないことで、筆記のあけようは  
 ないだろうが、ソ連のとった方法としては、マルタ協  
 定にもとづいてやったことだから、どこかわるい？  
 と聞きなおるのはいつたり前でしょう。

ところで吉田内閣の時、日米平和協約が締結された  
 ものだが、その後千島問題について米の意見は、千島  
 は日本の問題じゃないから、直接ソ連にかけ合ったら  
 どうだと云われたときだが、この点はつきり記憶が  
 ないので残念だ。何か根拠がなければ日本がソ連に単  
 独で返還要求するわけにいかぬだろう。  
 園田外相がマルタ協定で、自分等仲間同志で勝手に  
 他国の領土をぶんどるだろという没義道なことは、日  
 本は認めるわけにはいかぬと加込んだか、どうか、多  
 分虎さん八さんの喧嘩じゃないから、そこまではいか

第1601号  
 昭和五十二年  
 一月三十日  
 月曜日発行  
 Director  
 Koichi Mori  
 Redator,  
 Shono  
 Miyatake  
 Rua 10 de  
 Novembro 882  
 C. Post. 112  
 Fone: 340  
 BASTOS  
 17690  
 E. S. P.  
 Anual  
 Cr. 井  
 150.00  
 前金  
 Adiant.

UAKA  
 わかクリーム 純植物性油  
 わかセッケン 贈り物の  
 わかモパード 最高品

WAKAMOTO  
**百倍強力**  
 酵素群採択配合の成果  
 EFICIENCIA MULTIPLICADA  
 ENZIMAS+COMPLEXO B+MINERAS  
**百倍強力**  


FLORA BASTOS  
 T. MORIMOTO & FILHOS LTDA.  
 Rua Duque de Caxias, 524, C. Post. 171, Fone 29  
**森元苗木本舗**  
 電話 二十九番

ぬと思われが、国際法ではどう処置するだろうか。  
 そこので調べて見たらどうなるものだろう。たとえけ世  
 界中の笑われものになるかも知れぬが、国連にもろ出  
 して討議してもらおう手よ。国連は、そういうことも解  
 決、又は指導を与えられたから、討議してくれらるら  
 う。  
 ソ連は世界の最強国、日本は戦争を放棄した国、と  
 ても力づくではどうにもならぬ。第一時入戦では、敗  
 戦国から領土は一片もとらなかつた。ただソ連だけが  
 力づくで日本から千島を奪ったのだよ。どうかソ連の  
 反省を促すため、清き一票を投じて下さいと云った

Chegou o que você precisava!  
**Auto Elétrica "Lima"**  
 Especialista em motores de partida, geradores, alternadores, serviços em geral do seu carro ou tratores - Vendas de Baterias

Direção de  
**HAGUI & LIMA LTDA**  
 Rua 10 de Novembro, 541 - Bastos ESb S. Paulo

諸君の要望に応じて當地に開業、  
 自動車及びトラクトールの始動発電機、部品と修理、  
 アクムラトールの販売と充電も致します。  
 その他自動車の電気用具一切を扱って居ります

**萩&リーマ 共営商会**

**INSTITUTO DE OFTALMOLOGIA DE TUPÃ**

Dr. Clinica e Cirurgia de Olhos  
 Prescrição de óculos e lentes de contato  
 Rua Carijós nº 278 - TUPÃ - Fone: 2903

Dr. Isao Umuro  
 Dr. Luiz Carlos Alves Negão



**眼科専門**  
 眼科一般、眼鏡の度測定  
 眼科手術一般

**診療時間**

日曜日、祭日以外は毎日  
 午前八時より十二時まで  
 午後二時より六時まで  
 JN P.S. 受け付けます。  
 パストスの皆様へ  
 遠路誠に恐縮でございますが、治療又は眼鏡の度を調へたい方は、ツパン市のロードビオリオ前の診察所まで御足労を願ひ上げます。

ツパン市  
 ルアカリョスニヒ八番  
 エスタソンロードビオリオ前

電話 二九〇三番

どんなものであろうか。国連は政治色の濃いとところだから、票を稼ごうと思つたら、よほど荒っぽい外交をやらにやだめだろうし、もしやりそこなえば、とりかえしがつかんから、そのな危いことはやめといった方がいいと云うなら、こりや異非もない。

でも園田外相の云うように、北方領土問題は、それ程悲観すべきものじゃないよ。交渉は今から始まるのだ。五年、六年道義をつくして交渉をつづける内には道も開かれるだろうと、ま、外交官ちうもんはその位気長でなきやいけんのじゃろうが、コスイギン首相のように、日ソ間に領土問題などありやせんのだからと急を押す手ごわいのも居るのだから、これまでのように三年に一度、五年に一度などという手ぬるい交渉でなしに、毎年けられても、叩かれても出かけて行って粘ってもらいたいもんだね。日本がソソソソソの共産国にでもなりや、領土返還に忘れてくれるかも知れぬが、こりや何百年先のことやう、ま、永久にそんなことにはならぬだろう。唯一の望みだが、第三次大戦でもはじまって、世界の大部分がすっかり変ってしまった、日本だけが生き残るといふ勝手な夢さ。まともじゃ、島は還って来ないよ。

**狸の説法**

郷愁 (3)

無神論者というものは世間には居るものだ。そうか

と思えば基督教の向うを張って大本教の神様、生長の家神様、PL教の神様、メソジヤ教の神様というふうな、神様が各宗教ごとに出現しますので、まことに賑やかなことと云うことができます。

仏教では釈迦を至上位として居るもの、一派を打ち立てた宗祖の方に力を入れて居るようだ。親鸞浄土真宗では、開祖親鸞上人をトップとし、日蓮宗では日蓮上人を開祖として崇めて居るようだが、そのだ。基督教ではデウスという創生主が至上だが、その独子（ひとり子）イエス、キリストをおつかわしになって人類に天国への道を開いて下さったとして、もっぱらキリストを敬い主として尊崇して居る。

キリスト教の発生地たるイスラエルには大昔ユダヤの先祖とされて居る、アブラム時代からアム神という主神に指導されて居るといふ思想があった。アブラムというのはいつの時代であるか、歴史上の人物ではないから、はっきりした年代はわからぬが、三千年以上三千年位以前のメソポタミア地方の土家だと思われぬ。デウスを信仰する義人であったが、自分らの一族が神に選ばれた特別な民族だといふような自覚はまだ無かつたように思う。

アブラムにイサクという子があり、マコブの代に列つても一族郎党は殖えたが、まだ国家を成す程の力はなかつたと思われぬ。マコブに十二人の子があり、十一人目のヨゼフというのが十七、八歳の時、エジプトへ奴隷として売られてゆき宰相にまで出世する。それが契機となってユダヤ人のエジプト移住がはじまり、数十年後にはユダヤ人は四十万人位にふく

れ上った。彼等の宗教心は他の民族の多神教の中にあつて先相伝来のテウス一神にかたまつていた。彼等はエジプト国内では如隸の境遇であつたが、テウスの指導によつて、神の選民として故郷カナンに於て國家を建設するであらうという信仰がユダヤ人の信念となつてつたのは、同族指導者モーセ時代ころからであつた。遂にエジプトの中からモーセといふ超人物、英雄だが、少し異り神の代言人として同族に命令をかけ、当時四十万以上に敏殖して来たユダヤ人を引率してエジプトを出たのだが、この話は去年本欄で書いたことがあつた。彼等は紅海を歩きわたり、シナイ山で神からモーセを通じて十誡を受け、四十年も荒野を流浪したあはくやつとヨルダン河の畔までやつて来た時、モーセは希望の地を遠望しながら死んでしまつた。

モーセは死んだがユダヤ民族は次々とよい指導者が出て國家を形し、ダビテ、ソロモンと、史上有名な大王を出すに到つた。ユダヤ民族の側からいうと神の御加護だが歴史の上から見れば民族の興隆期であつたわけだ。テウスはしばしばユダヤ民族の指導者の中に出現して世話を焼くのだが、神への信仰が重厚な時はユダは正に選民としての充分な力を揮舞するが、モーセの十誡が守れないような時期は周囲の他民族から手ごわくやられた。遂に國はユダ(地)とイスラエル(南)に分れ、アッシリアとバビロニア帝國の武力によつて滅亡し、王族貴族、神官、學者、工人の大部分は捕虜としてバビロンに連れて行かれた。バビロニアはメシア王ダリヨスとペルシヤのクロス王の手で滅し、クロス王の天下になつた時、ユダヤ人は故郷に帰ることが出来たが、クロス王はローマの覇業に巻き込まれて、故郷はローマの屬國になつていた。以来二千年の長期に及んで彼等は流浪の民となつてしまつた。

宗教上の解釈ではユダヤ人は神の怒にふれたため、亡國民となつたといふのだが、歴史的には古代國家の興亡は歴史の一コマ一コマでしかない。神の怒りよつて亡國すると解釈したとて、別にどうてこともないが、その神の怒りといふ奴ね、ユダヤ人は罪を犯したと感してゐるんだ。て罪とは何ぞやといふことになるね。悪いことをすりや罪を犯したことにならぬのだが、モーセの十誡には汝の父母を愛せよ。殺す勿れ、盗む勿れ、姦淫する勿れ、などといふ、あり来りの觀念の外に、吾の外にかなる偶像を拜んではならぬ、といふ一条がある。これが代々のユダヤ人を悩ましたものだ。万教帰一だなどといつては居られぬのであるぞよ。

それにしてもヨルダン河西岸のカナン人のように土地を奪われて漂流のくらしをユダヤ人たちは二千年もつづけたのだから、ずいぶん厳しい試練を受けたものだ。普通なら他民族の中に溶け込んでしまふ苦なのに今日まで血の純血をのこして、ユダヤ人として生き長らえて来たことのしづとさには、恐れ入つてしまふばかりでなく、何かこう宗教的なひらめきを感じずにはおられない。今や彼等に祖国が与えられ、世界中にちらばつてゐるユダヤ人たちは、中東の一角にある祖国に郷愁を馳せてゐることだろう。

終り 糸音

死亡通知並に会葬御礼

荊妻、戸田ツネ子(59才)儀高血圧の爲去る一月十六日バストス病院にて八方手当の甲斐なく十七日午後四時半長逝致しました。依つて翌十八日午後五時自宅出棺バストス墓地へ埋葬致しました。

此の儀生前辱知各位謹告申上げます。故人病臥中皆様方より御見を頂き誠に有難く厚く御礼申上げます。又葬儀に際しましては御多忙中遠路御会葬下さり、且又過分なる御香料並に花輪等お供え下さり、重ねて御礼申上げます。

実は一々御廻礼申上ぐるべき苦の処取込中にて其の意を得ず、略儀紙上を以つて御礼のみ申上げます。一九七八年一月十九日

バストス市中央第一区

喪主夫 戸田

長男 妻 國勝

次男 妻 春美

長女 中村 正江

次女 小倉 綾子

三女 戸田 静江

四女 島本 啓一

夫 戸田 源作

親戚代表

ブラ拓製糸株式会社 様  
バストス中央親睦会 様  
バストス中央第一区 様  
バストスPL教会二同 様  
家 族 平 川 様  
バストス市役所 様  
バストス南米本願寺 様  
バストス仏教婦人会 様  
会 葬 者 御 一 同 様

1977年12月 バストスの気温と降雨量、ブラ拓製糸会社測候部

項目 日	気温 ℃	湿計 ℃	湿度 %	最高 気温	最低 気温	降水量 mm.	風向 候	雲量
1	26.0	25.0	90	27.0	18.0		E	8
2	26.0	23.0	73	29.0	22.0	19.8	W	7
3	27.0	25.0	82	30.0	9.0	39.0	N	7
4	27.0	26.0	91	30.0	20.0	34.1	W	6
5	24.0	22.0	81	29.5	19.0	21.0	W	10
6	27.0	25.0	82	31.0	20.0	4.2	N	7
7	26.0	25.0	90	28.5	20.0		N	8
8	27.0	25.0	82	30.5	19.0	24.2	N	6
9	27.0	25.0	82	28.0	19.0	3.0	S	7
10	25.0	24.0	90	30.0	20.0	2.8	N	8
11	25.0	23.0	81	30.0	18.0	20.5	N	8
12	26.0	23.0	73	31.0	17.0		S	2
13	28.0	24.0	67	31.5	16.0		S	2
14	28.0	23.0	60	31.0	18.0		E	2
15	28.0	22.0	53	32.0	18.0		W	2
16	27.0	22.0	59	31.5	18.0		N	5
17	29.0	25.0	67	34.0	18.0		N	2
18	29.0	26.0	75	34.0	19.0		N	6
19	26.0	24.0	82	36.0	21.0	14.0	N	10
20	23.0	22.0	90	36.0	20.0	2.8	N	10
21	24.0	23.0	90	37.0	20.0	41.0	N	9
22	23.0	23.0	100	24.0	20.0	16.7	N	10
23	23.0	22.0	90	25.0	20.0	58.2	L	9
24	24.0	22.0	81	27.0	17.0	1.2	S	8
25	26.0	23.0	73	32.0	18.0		N	3
26	29.0	25.0	67	33.0	18.0		E	2
27	29.0	25.0	67	32.0	18.0		N	2
28	29.0	24.0	60	33.0	17.0		N	2
29	31.0	25.0	65	34.0	20.0		N	2
30	32.0	25.0	50	36.0	20.0		N	1
31	32.0	26.0	56	36.0	21.0		N	2
合計	833.0	742.0	234.0	940.0	600.5	302.6		
平均	25.8	22.1	75	30.0	19.3	9.7		

# 第三回アメリカ本養鶏視察団募集

出発 四月八日、観光便（ロスアンゼルス、ホノルル）

！。素晴らしい、この企画に御参加下さい。

ロスアンゼルス観光の一日をカルホルニア州の五百万羽養鶏場と日本東京近郊、名古屋、岐阜の異った鶏種の養鶏場、飼料工場、器具工場を見学、視察をします。

CIELMAR TURISMO LTDA

シエルマール（毎日ツール）旅行社

詳細はパウリスタ地方代理人坂東清美様にお問い合せ下さい。（視察旅程は四日間の予定です。尚、特別バスを利用しますので、定員に満ちましたら締め切りますので、お早目にお申し込み下さい。）

バスツスの皆様、一九七八年度の春の訪日観光便、直行便の

の両方とも皆様のお好きに便がござります。

今のうちに申し込まれると、積立金もよっていません。

春の訪日をなさる方は、どうか一日でも早く御申し込み下さいますようお願い致します。

バスツス市ルア 10デノベンプロとリアアマルデバロス角、

毎日ツール旅行社バスツス代理店

坂東清美（坂東商店電話一一六番）

PARTICIPEM!! DA  
3ª CARAVANA DE PESQUISAS DE GRANJAS  
E FÁBRICAS DE RAÇÕES E EQUIPAMENTOS  
NO U.S.A. E JAPÃO

# バストス婦人会創立25周年

## 記念祝賀会盛興裡に終了

去る一月十五日夜七時よりバストス総合会館に於いてバストス婦人会創立二十五周年記念祝賀会が婦人会員によりいと盛興に催された。

バストス婦人会は今を去る二十五年前、畑中しゆごんを会長として六十余の会員で発足したのは確一九五三年であつた。

現会長の、秋子さんが畑中さんより会長のあとを継いでからも、十年位になるのではなからうか。当夜、会長さんの挨拶にあつた様に一口に二十五年といえど、この四半世紀のきわめて円満な会にも嵐の日、風、あるいは雨の日もあり、物故された人、また移転され決して平坦な道を歩むことは出来なかつたが、この二十五年間各慈善団体への援助、一年も休むことなく続け、出来得る限りの社会奉仕が出来得ましたことは、会員諸姉の一致協力は元より、バストス在住の皆様の多大なる御支援によるものと深く感謝します。の言葉があつたが、全くその通りであらう。二十五年間の長い年月を一年と発展を遂げ、社会奉仕と会員の修養に勤勉して来られたということは、並大抵のことではない。バストス婦人会は幸に良き指導者に恵まれ、会員一同協力して今や全伯にバストス婦人会の名を知られるようになったのは、会員各位の努力と会長の指導のよろしき結果であらう。

当夜は会員の外に市長夫妻、文協会長、親睦会長、各セツソン婦人名長等夫妻、会員の家族からも同伴者一名の御招待を受けて、さしも広い会館も一杯の来客で賑わい、市長豊島氏、文協会長の崎田春一氏、親睦会長の前山誠氏、信友会の方々の祝辞があり、引続いて創立以来二十五周年を祝された十二名の方々に感謝状が来客達の万遍の拍手裡に贈られた。

乾盃の後には酒宴に移り、山海の豪華な御馳走を頂き乍ら余興の、来客も会員も空手なしの編引に爆笑が湧き出した。民謡、流行歌、歌謡曲など司会者の会長さんの巧妙な誘いにつられて不斷明々たことのない人が隠し芸を披露されるという賑わいが十一時近くまで続き、来客一同は編引の備品を抱え、充分に満足して散会した。バストス婦人会の益々の発展をお祈りしよう。

# バストス明老会 新年の浪曲大会

バストス明老会では去る一月八日午後一時から文協会館で日伯毎日新聞パウリスタ支局の茂木さんのお母り新年浪曲大会が開催され、明老会員ばかりでなく、一般浪曲愛好家を喜ばせ、新年気分を一層盛り上げた。当日出演者はパウリスタ浪曲愛好会員の数名の熱演であつたが、中でも小富士若丸陣は純ブラジル人で、本名ジョゼー、アマラール君を演題は「南方の正儀」で、

湧き返るような拍手を浴びたが客の所望で浪曲の外歌謡曲を三曲ほど唄い絶讃の拍手が起った。ブラジル人にとつては日本語は外国語だ、その日本語で、しかも若い人には日本の青年で、理解出来ない義理と人情の世帯持前の美声で立派に語り、観客の紅涙を絞ったのである。

伯国で唯一人伯人浪曲を聴くことが出来、夕方一同満足して散会した。

## 追加御礼 内馬場七郎 シマカラ婦人会様

会葬御礼広告中、右の御芳名を洩らし居りました。謹んでおわび申上げます。

## FABRICA de GRANITO

Av. Rio Branco, C. Post. nº 23, Fone: 515

ADAMANTINA E.S.P.

大西文吉

## 大西石碑工場

電話 五二一三番  
五一一五番

日本式及ブラジル式  
墓 碑 記 念 碑  
石 像 石 燈 籠  
石 材 彫 刻 類 一 切  
古い墓の修理も致します  
アダマンチーナ市、リオブランコ大通り

## Organização Social de Luto Regional

HELENA SATIKO ICHIMURA

Rua Adhemar de Barros 295, Fone 361 Bastos, S.P.

Residencia no Loc. Faça Bastos crescer prestigiado seu comercio agora sobre direção novos proprietarios aparecido fericiano ribeiro e HELENA SATIKO ICHIMURA artigos Funerarias tais como: Cruz, Hossenko, Hihai, velas, Pumbando com geral, Coroas etc.

agradecemos pela preferencia 市村佐智子  
atende-se dia e noite, tambem pelo INPS e FUNRURAL

## 葬具店 フネリア サンパードロ

後藤ガソリンポストの向い側で営業して居ります。当店で普通の葬具店の備品以外にクルス、位牌、線香、切花、花輪、ローソク等を用意して奉仕致して居ります。

尚 昼夜受付けて居ります故、電話で御用命下さい

INPS と FUNRAL も受付けて居ります

市村 佐智子

電話 三六一番 バストス市

サンパウロで大ヒット続映ノ上映中の映画全伯に先きがけバストスで上映ノ岸壁に立つ母の姿に涙しました……感動しました……

# 東宝映画 岸壁の母

原作 端野いせ  
監督 大森健次郎

主題歌と浪曲口演 二葉百合子  
中村玉緒 江藤 潤  
林 寛子 伊藤雄之助  
特別出演 二葉百合子



前二は必ず帰って来ると云ったのだ……私は必ず待つと約束したのだ……  
二月十日(金)八時より  
十一月十一日(土)九時半より  
十一月十二日(日)九時半より  
十一月十三日(月)八時より 入場五歳以上  
母は来ました 今日も来た。此の岸壁に今日も来た。とどかぬ願と知りながら、もしや、もしやにひかされて……  
MAYE O AMOR MAIOR DO MUNDO PROG. LIVRE  
御期待下さい

## 私の天理教感 十五回

美厚布教所 竹内

災難は、忘れた頃にやってくると言われますが、全くその通りだと思えます。  
何年ぐらい前であったか忘れましたが、中川さんがアマニヤンダーバに魚釣り行かれ、遭難、バストス中拳けて死体捜索で大騒ぎとなり、昼夜兼行で捜した数日間の悲しい思い出も皆の脳裏から薄れかけた此の頃内馬場ウパウド満さんがウチーナで遭難事故、試お気の毒な事でありました。衷心よりお悔み申し上げます。死体捜索に直接携わっていた人と否とに拘らず、一分でも早く仏の上がることを祈り願った。  
その甲斐があつてか僅か二日間て仏を登見し、引上げる事が出来て、一同慰慰を聞いたが、御両親をはじめ親戚の方御一同のなげきは如何ばかりでありましたか。察するに余りあるものがあります。  
私はアスファルトの橋の上に居りましたが、此の日に限り誰れも釣りに来ている人もなく、川は静もりかえ、居ました。もし釣りに来ている人があつたら、片方では釣などをもて悦び、片一方では同じ此の川で遭難死屍を捜し求めていくと思ひますと、どうすることも出来ない運命を思わずに居られませんか。  
今度の内馬場満さんの御不幸を記憶にとどめ、再びこの様な災難が起らないように注意の上にも注意をして、長命を保つことは、私共を生んで下さった両親と人間をお創りになられた御神機への感謝の道でしょう。

## GAIADO PNEUS LTDA.

Prça de Bandeira nº37 Fone 2403 e1201 TUPÃ SP.  
PNEUS. CAMARAS. ENCKERADOS. RODAS. ACESSORIOS

### 只今好条件販売中

プネウス  
カメララス  
ローダス  
エンセラードス  
アツセツソリオス等を  
プアソにて販売中です。  
しかも無利子の奉仕販売の条件  
て提供中です。  
此の好条件売出し中にお求め下さい。

ツパン市  
プラッサバンデイラ三七番地

## カイアロダフネウス



電話 二一〇三番  
一ニ〇一番

# 蒼氓

石川達三 著

47 とうほう

数々の不安や悲しみや失意のうちに、今夜の宴会は、  
 ざれを拭き払って来て、何かさっぱりとした元気が  
 また盛り上って来るような気がしていた。明日はい  
 よいよ上陸だぞ、しっかりおこうぜ！、お互にどう言  
 い交わしてはげまし合う気持ちであった。

お夏は弟の言葉を向けて、毛布を肩まで引かぶった。  
 弟の酔った顔はうるさくて、頭の上の門馬さんの妻さ  
 んがうむうむと唸るのが耳ざわりであった。勝治と結  
 婚の約束をちやんときめてしまったのが残念であった。  
 小水さんがなせ今日まで黙っていたのか、それが怨  
 めしく思われた。しかし彼女は一旦勝治と約束したか  
 らには、今更取り消そうとは思わなかった。これが運  
 命なのだ。堀川さんとは縁がなかったように、小水さ  
 んとも縁がなかったであろう。彼女はそう思っていた。

この運命に反抗して、自分の生活の方向を自分で  
 無理矢理に押し曲げようとは思わなかった。自然に導  
 かれて行く運命には抗し難く正しきものであった。  
 頭の上の高いブリッジから、冴えた音をたててか  
 かと鐘が三つ鳴った。三時鐘、もう夜中の一時半で  
 あった。彼女はとんと首を起して、通路のむこうに寝  
 ている門馬勝治の寝姿を眺めた。鉄格子の影が勝治の  
 頬に二本の横縞をつくって、寝ている顔も弱そうに  
 うつむき加減になっていた。淋しい顔であった。

毛布が肩までずり落ちて、肩が寒そうに身震った。  
 彼女はとんと手を伸ばして毛布を首まで引き上げてや  
 った。運命の苛酷さに素直に従って行くあきらめの底  
 から、もはやこの男に対する妻の感情が自然に育ちけ  
 りていた。

四月三十日、船は明方から河口を溯り始める。坦  
 々たる大陸を二つに切って流れる河。はるか左岸は  
 一丈足らずの杉木のはてしなく茂み。そして深緑と洗  
 白たる濃淡の配合。水面と岸との差は二尺とはな  
 い。まるでこの果しない茂みから湧いて来た河のよう  
 に思われる。移民たちは夜宴の賑れも忘れ、早朝から  
 盛装してこの風景を眺めていた。船は河を昇りて静か  
 に進むように進んだ。

やがて左の岸はバナナの林になった。一瞬、どこま  
 で続くとも知れないバナナの茂みである。河岸に物置  
 のような小舎が見えた。これははじめて見た建物で  
 ある。

「ああ、家がある……」デッキの移民たちは遠い岸に  
 目をこらした。するとその小舎から黒い人影が出て来  
 た。  
 「人がいる、人がいる……」その人が両手をあげた。  
 すると鮮緑のバナナの茂みを背景にしてひらりと開  
 いたのは、白地に赤の日章旗であった。それが、上に  
 下に、右に左に、狂ったように大きく振られる。ああ  
 、日本人だ……

奇怪な瞬間であった。みんな黙ってしまった。とし  
 て皆の眼から涙が流れていた。ロープにつかまっていたま  
 ま、舷側に寄りかかっていたまま、ハッチの上に坐ったま

ま、丸窓から首を出したまま、化石したように誰も動  
 かなかつて、皆の眼からするすると涙が流れていた。  
 誰も拭こうともしない。一万二千哩の彼方、恰度こ  
 の地球の真裏に「日本」という国が激然としてあるこ  
 とが考えられた。俺たちあの国で、あの旗の下で育  
 った来たのだ……故国を遠くはなれて、彼らは日章  
 旗に飢えていた。日章旗の有難さがいよいよしみじみ  
 と胸に沁みこんだ。

「こちらからも俺が振ってやる……」と一人か言うと、  
 思いついたように皆が帽子を振り、ハンカチを振り、  
 口々に万歳を叫んだ。たが一人のあの陸の男、あの先  
 駆移民の存存が、彼らにとつてどれほど心強くも願も  
 しかったろう。労働賃金の値下げも何も一度に忘れて  
 彼の懐がブラジルの幸福を移民たちに立証してくれ

## 市街地の住宅譲りです

バスター市 ユ10 デンベングロ、ホストデブラ拓前  
 商業、事務所、住宅向の家を都合でお譲  
 り致します。  
 御希望の方は直接御来談下さい。  
 価額支払条件は面談の上。  
 オズワルドクルス市 15 デンベングロ街八五六番地

佐野 まで

## 美術印刷所 開業御通知

各様式印刷一切  
 元南米銀行の建物で営業  
 ノッタフィスカル印刷  
 農産物出荷伝票及び帳簿  
 訪問用各用式各刺繍  
 結婚式の案内状

## ARTES GRAFICAS "GRAFISUL" LTDA

Rua Presidente Vargas 353. Fone: 281e282

- Antigo prédio de Banco América do Sul
- Atendemos pelo telefone
- Impressos de Notas Fiscais
- Notas Produtoras
- Cartão de Visita
- Convite de Casamento
- Fichas de Controle

Qualquer tipo de Impressos Perfeição, rapidez e bom acabamento



開業に当り印刷機及活字等一切新品を揃えま  
 ので印刷の鮮明さと仕上りの美しさは御満足頂ける  
 ものと自負して居ります。御注文の多少に拘らず  
 御用命下さい。お急ぎの場合に電話で御用命  
 下さい。迅速丁寧、安価

## 高級印刷 グラフィスール

ようであつた。(大丈夫だ、俺たちだつてや、行ける) そう誰もが思い、元気づいた。やがて検査がばじまうた。移民たちは一列になつて三人の検査医の前を通り過ぎて行く。医師は一人一人の眼の中をのぞきこむ。大抵のトウホームはさつこと通過した。ドクターが鉄で引いたおかげである。たった一人、鹿沼覚太郎がわざわざ鳥取まで帰つて連れて来た老父だけが引きとめられた。再検査がはじまつた。どうも左の眼から涙が流れいると言うのだ。ドクターは狼狽して、これはガラスの義眼が入れてあるのだと説明したが、医師はなかなか許してはくれなかつた。その間に船はサントスの河港に着いた。棧橋にロープを投げた。

あわたたしい昼食がはじまつた。船で食う最後の食事である。そしてこの昼食までが日本帝国の国費を以つて支給される食事であり、今夜からはサン、パウロ州政府移民局の手算から支出された御馳走をいただくのである。

移民会社の支店にいる配膳主任秋穂氏は社員二三名と一緒に船へ来て、村松から輸送事務一切の引継ぎをうけた。これで松村の責任はすつかり終つた。彼はもう監督さんではなくて元の一介のサラリーマンに返つた。

棧橋には日本人が三十人ほども出迎えに来ていた。企業移民たちの知人とか、親戚とか言う人々、それかう事務長が年に二度か三度しか逢わないところの「外国に置いてある安」など。

鹿沼覚太郎の父親は三度目の検査のために町から来る医者を持って来た。しかし秋穂氏はサン、パウロ日本人商店結託してやつていゝ醤油、酒、味噌などの空輸入品の陸上げに苦心を払つて、鹿沼さんの方まで手が廻らなかつた。

午後二時、上陸開始。

この頃から雨になつた。ブラジルの四月は秋だけなの頃である。秋らしい細々とした雨が降つていゝ。神戸の収容所へはいつた時も雨であつた。移民たちはほんの手廻りの着物だけをまとめ、労働服の父が担と、母は怪しげな蘭洋服を着て、子供たちの手をひき、ポリーたちに鄭重な別れの挨拶をのこしてから、急な夕ラップを危く降りる。棧橋には船長以下の高級船員や、殊に大変なお世話になつたドクターや、すつかり疲せてしまつた二人の看護婦さんなどが立っている。ここでまた鄭重な別れの挨拶を交わす。

五六歩行つて、ふと立ち止まる。この足の下は、テツキではない、ブラジルの土である。

(ああ日本よ!) 思わず船を見かえる。この船を離れることが即ち日本と離れるのだと思われて心細い。すると滅多に外から見たことのない、うらぶらた丸は、今まで自分たちがいたのかと疑われるほど堂々と大きくて港を圧つていて、移民たちはあとからあとと大らと降りてくる。かつて神戸の港で幾千のテープを投げ合ひ、無量の感慨を以つてこの船の客となつてから、いま異国の土に降り立つまでの永い航海も、今となつては楽しい思い出の旅であつた。窓という窓、廊下という廊下から、ポリーの水夫や炊事夫たちが、手を振り声を放つて彼等に呼びかけている。

「左様なら、左様なら」

見上げる頬に細い雨の滴が落ちて、別れの涙になる。

## Auto Mecanica BASCAR LTDA

Rua Adhemar de Barros - 295, Fone: 156 Bastos SP.

Agora em Bastos há um oficina que você esperava com mecanico especializada com VOLKSWAGEN e CORCER, retifica de motores com assistencia preço modico Auto mecanica BASCAR LTDA. que você esperava um Auto mecanica.

Agradecemos preferencia

皆様がお待ちかねでありました  
ボルクスワゲン車並びに、  
コルセル車専門のオフィーナ  
をバストスに特設開業致して居  
ります。優秀なメカニクがその技術  
を駆使して皆様の愛車完全修理  
と調整で最高能力を発揮するこ  
とでありましょう。

しかも修理費は奉仕的安価で皆様の御用を承つて居ります。



**オフィーナ**  
**アウトメカニカ**

バスカール商会  
電話一五六番

### 商業事務所向き住宅譲ります

場所〓シネ、バストスの下隣り二軒目、敷地〓二十坪×四十坪、別棟木造住宅付き、家族の都合で美容院経営中の広過ぎる家を売りたいと思ひます。

御希望の向きは直接御来談下さい

バストス市マアマルデバロス三四五番地

## 戸田源作

電話二四五番

### 一九七八年度長野県に於ける 国体「やまびこ」に選手招待

長野県で開催される国体(やまびこ)に日本より選手七名、監督三名が招待される旨が長野県人会サンパウロ本部の竹中正氏へ通知があつた。

山形国体は、競技種目によって、長野、松本、諏訪などと、各市で行われるようであるが、メイ\_INSTAZ(陸上競技)松本の県営競技場で行われるといふことだ。

長野県人会では国体参加団を募集しているからブラジルからも多勢の訪日が予想されている。

# 農村恩給に就いてお知らせ

農村恩給制度が始まって早くも二年になり、すでに納付金払込の二回を経て今年の始めから六十五歳以上のお方は恩給を毎月貰う権利を持つ事になりました。

私共の事務所では、早速恩給下附申込手続きに取りかかり、て居りますので、六十五歳以上の方は一刻も早く当事務所までお出で下さるよう御通知申上げます。

当事務所では此の手續きに対して手数料として、十二月分の恩給の5%を戴くこととして居ります。

此の手数料は恩給を受けとられてから戴くものであります。

又、申込手續のため次のようなドクメントを御持参下さい。

- 一、身分証明書
- 二、インクラのレシーボ（一九七七年度のぶん）
- 三、結婚証明書（領事館の分でも可）
- 四、寫真六×四センチ（二枚）
- 五、外にあらゆる書類、所得申告書

フンルラールの領収書等の一切は、当事務所にて保管してあります。

一九七八年一月四日

プレミエンテウアルカス街一八九番地  
**石川法律会計事務所**

**石川雅宏**

電話二〇八番

そしてまた親子手を曳きあい、棧橋の倉庫の角を曲る。そこに汽車が止まって居る。ブラシル人の車掌らしい男が乗れと合図をする。これで乗換えなしにサンパウロまで無賃で連れて行ってもらう。ブラシルは移民を優遇する所であった。

一方では移民の大荷物やウイン子で降されている、大きな蒲団包み、いかに懐かしいのは日本流の徳田結びにした御行李である。それから木箱に詰めた世帯道具類、神戸で買った龜の子たわしや石油ランプや杓子や庖丁や洗濯石鹸や歯磨き粉や、ありとあらゆるがらくたの箱詰りである。

午後三時になると船の中はすっかり空になってしまった。下船する村松監督は小さいスーツケースを提げてもう一度下の船室を歩いてみた。

「淋しくなりますよ」と三等ボイイが彼にしみじみと言った。「皆さんが居る間は忙しきには忙しけれども、やっぱり四十五日も一緒に暮したんですからなあ。サントスから先はもう、夜なんか淋しくて船の方へは行きませんよ。實際ねえ、……」

つづく

## 日本語放送

### アンデスの声

おききですか  
 晩七時—八時 波19メートル  
 毎八時半—九時 短25メートル

その日の日本ニュース・合唱・童謡  
 ふるさと紹介・有益なお話・童話、  
 ながしのメロディ・民謡など。

バスターズ  
 福音ホーリネス教会

## 幼児募集「マリアの家」

- 1 年齢：満3歳～5歳
- 2 時間：午前8時～11時半  
 （月曜日～金曜日まで）
- 3 費用：  
 申込み金 Cr 200.00  
 月額額 Cr 200.00
- 4 教育目標：  
 生活指導と宗教教育  
 情操教育
- 5 開始日：2月8日（水）より

カテキスタの家

